

**DX-108.330DB  
DX-108.330DSS**

**Manuale d'uso**

Gentile cliente,

Grazie per aver acquistato questo elettrodomestico e per aver riposto la sua fiducia in Dunavox. Abbiamo progettato questo prodotto con la massima cura e speriamo che sia un'aggiunta orgogliosa e duratura alla sua casa. Se ha domande sull'elettrodomestico, ce lo faccia sapere; saremo lieti di aiutarla!

# 1. INFORMAZIONI SU QUESTO DOCUMENTO

Questo manuale è applicabile a tutti i modelli Horizon e Spirit di Dunavox. Legga e comprenda questo manuale prima di utilizzare il prodotto. Conservi con cura questo manuale per riferimenti futuri.

***Ci riserviamo il diritto di modificare i parametri senza preavviso.***

Questo manuale è stato scritto originariamente in inglese. Tutte le altre lingue sono traduzioni del manuale originale.

## 2. CONFORMITÀ

LV 2014/35/UE

EMC 2014/30/UE

ERP 2009/125/CE

RoHS 2011/65/UE e (UE) 2015/863

CB

## 3. SICUREZZA

### **Uso previsto:**

Questo apparecchio è destinato alla conservazione dei vini alla loro temperatura ottimale. Questo apparecchio è destinato ad essere incorporato.

L'apparecchio è destinato all'uso in ambienti domestici per le tipiche funzioni di pulizia della casa che possono essere utilizzate anche da utenti non esperti per le tipiche funzioni di pulizia della casa, come ad esempio: negozi, uffici, altri ambienti di lavoro simili, case coloniche, da clienti di alberghi, motel e altri ambienti di tipo residenziale e/o in ambienti di tipo bed and breakfast.

### **L'apparecchio è solo per uso interno.**

Questo apparecchio è destinato alla conservazione del vino.

### **Utenti previsti:**

Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso del prodotto in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con il prodotto. La pulizia e la

manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite dai bambini senza supervisione.

## SMALTIMENTO DI VECCHI ELETTRODOMESTICI

Prima di smaltire un vecchio apparecchio, rimuova le spine e i cavi di alimentazione per assicurarsi che l'apparecchio non sia in funzione.

Rimuova la porta, ma lasci i ripiani al loro posto per evitare che i bambini si arrampichino all'interno.



Questo simbolo sul prodotto indica che non deve essere smaltito come rifiuto domestico generico.

Deve invece essere consegnato al punto di raccolta applicabile per il riciclaggio delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Lo smaltimento deve essere effettuato in conformità alle normative ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti.

Smaltendo correttamente questo prodotto, contribuirà a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana, che altrimenti sarebbero causate da una gestione inappropriata dei rifiuti di questo prodotto.

**Attenzione:** Quando smaltisce un vecchio apparecchio, si assicuri che le tubature non vengano danneggiate.

## PRIMA DI INSTALLARE E UTILIZZARE IL SUO NUOVO APPARECCHIO

**Attenzione:** Prima di accendere l'apparecchio, apra la porta per 5 minuti per ventilare l'armadio.

Legga le istruzioni fornite con l'apparecchio - la mancata installazione o il mancato utilizzo di questo apparecchio in conformità con il libro di istruzioni può invalidare qualsiasi garanzia.

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per i danni causati da un uso improprio o da un'installazione non corretta.

Non installi questo apparecchio se è stato danneggiato durante il trasporto. Questo include la spina e il cavo di alimentazione.

Conservi queste istruzioni in un luogo sicuro per riferimento futuro.

**Nota:** questo apparecchio è destinato ad essere utilizzato esclusivamente per la conservazione del vino.

## ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA

- Per evitare di danneggiare la porta e la guarnizione della porta, si assicuri

che la porta sia completamente aperta prima di estrarre i ripiani.

- Non sposti il refrigeratore per vino quando è carico di vino, potrebbe deformare l'apparecchio.
- Se il cavo di alimentazione si danneggia, deve essere sostituito solo dal produttore o da una persona adeguatamente qualificata.
- Non permetta mai ai bambini di operare, giocare o strisciare all'interno dell'apparecchio.
- Non pulisca mai le parti dell'apparecchio con liquidi infiammabili.
- Non conservi o utilizzi benzina o altri vapori e liquidi infiammabili in prossimità di questo o di altri apparecchi. Ciò può creare un rischio di incendio o di esplosione.
- **Attenzione:** Non permetta che il circuito del refrigerante si danneggi durante l'uso o l'installazione dell'apparecchio. Se dovesse danneggiarsi, non utilizzi l'apparecchio fino a quando non riceverà istruzioni in tal senso da un tecnico dell'assistenza. Il refrigerante può incendiarsi o causare danni agli occhi in caso di perdite.
- Si ricordi sempre di scollegare l'apparecchio prima di pulirlo. Quando si collega dall'alimentazione elettrica, tiri la spina, non il cavo di alimentazione.
- Non utilizzi nulla di elettrico all'interno del Wine Cabinet.
- Tutte le riparazioni elettriche devono essere eseguite da un tecnico qualificato. Riparazioni inadeguate possono costituire una grave fonte di pericolo per l'utente e invalidare qualsiasi garanzia.
- Non conservi mai nulla di pericoloso all'interno dell'apparecchio, come combustibili, esplosivi, acidi o alcali forti, ecc.
- Mantenga sempre le aperture di ventilazione libere da ostruzioni. Se si dovessero ostruire, le elimini subito.
- Si assicuri che la spina si trovi in un luogo accessibile al termine dell'installazione.
- Utilizzi questo apparecchio per scopi domestici solo in conformità a queste istruzioni.
- Il refrigeratore per vino è adatto per conservare il vino (o altre bevande in bottiglia). Non è adatto alla conservazione di alimenti freschi o congelati.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.
- Se il refrigerante di questi apparecchi è R600a, gli articoli infiammabili ed esplosivi non devono essere collocati all'interno o in prossimità dell'armadietto, per evitare incendi o esplosioni.



## INSTALLAZIONE DELLA SUA CABINA PER IL VINO

- Rimuova l'imballaggio esterno e interno.
- **Nota:** prima di collegare l'Armadio del Vino alla fonte di alimentazione, lo lasci riposare in posizione verticale per circa 24 ore. Questo ridurrà la possibilità di un malfunzionamento del sistema di raffreddamento dovuto alla manipolazione durante il trasporto.
- Pulisca la superficie interna con acqua tiepida utilizzando un panno morbido.
- Installi la maniglia sul lato sinistro della porta.
- Collochi il suo Wine Cabinet su un pavimento sufficientemente robusto da sostenerlo quando è completamente carico. Per livellare la sua Enoteca, regoli il piedino di livellamento anteriore sul fondo della Enoteca.
- Collochi la Wine Cabinet lontano dalla luce diretta del sole e da fonti di calore (forno, stufa, termosifone, ecc.). La luce solare diretta può intaccare il rivestimento acrilico e le fonti di calore possono aumentare il consumo elettrico. Anche le temperature ambientali estremamente fredde possono impedire all'unità di funzionare correttamente.
- Eviti di collocare l'unità in aree umide.
- La Cabina Vini deve essere posizionata in un luogo in cui la temperatura ambiente è compresa tra 10°C e 30°C. Se la temperatura ambiente è superiore o inferiore a questo intervallo, le prestazioni dell'apparecchio potrebbero essere compromesse. Posizionare l'apparecchio in condizioni di freddo o caldo estremo può far fluttuare le temperature interne. La gamma di temperature impostate potrebbe non essere raggiunta.
- Colleghi la spina della Wine Cabinet a una presa di corrente appropriata. Se la spina deve essere cambiata, utilizzi le istruzioni fornite nella sezione

Requisiti elettrici.

- Spenga il fusibile della presa di corrente prima di collegare l'apparecchio alla rete elettrica.
- Colleghi l'apparecchio a una presa con messa a terra.
- Spenga il fusibile della presa di corrente prima di eseguire la manutenzione.
- Non colleghi l'apparecchio alla presa di corrente se il cavo di alimentazione è danneggiato.
- Non colleghi l'apparecchio a una presa di corrente difettosa.
- Tenga l'apparecchio e il cavo di alimentazione lontano da acqua o umidità.

**Nota:** la ventilazione non può funzionare correttamente quando le griglie di ventilazione sono coperte. L'apparecchio può surriscaldarsi. **Non copra le griglie di ventilazione.**

**Nota:** conservare le bottiglie aperte nell'apparecchio può causare perdite e muffa nel refrigeratore per vini. Non conservi le bottiglie che sono state aperte.

# INSTALLAZIONE

## INSTALLAZIONE DEGLI ACCESSORI PRIMA DEL FUNZIONAMENTO

### ■ DISIMBALLARE E PULIRE IL REFRIGERATORE PER VINI

- Rimuova i materiali di imballaggio esterni e interni.
- Lasci riposare l'apparecchio in posizione verticale per circa **24 Ore** prima di collegarlo alla fonte di alimentazione, il che aiuta a ridurre la possibilità che il sistema di raffreddamento malfunzionamento dovuto alla manipolazione durante il trasporto.
- Utilizzi un panno morbido per pulire la superficie interna con acqua tiepida.

**IMPORTANTE:** *la feritoia anteriore alla base dell'apparecchio serve per la ventilazione. Non deve essere posizionato nulla davanti a questa feritoia anteriore; altrimenti il suo Wine Cooler potrebbe non funzionare correttamente.*

### ■ Regolazione dell'altezza e livellamento del suo refrigeratore per vini

- o L'apparecchio è dotato di piedini regolabili, in modo che l'altezza possa essere regolata per livellare il mobile su superfici irregolari del pavimento.
- o Consigliamo di eseguire questa procedura in due persone.
- o L'altezza deve essere regolata prima di montare l'apparecchio nell'unità abitativa e deve essere impostata ad un'altezza tale che il pannello superiore dell'apparecchio si trovi esattamente sotto il piano di lavoro della cucina.



- o Inclinare l'apparecchio di circa 60° per consentire l'accesso ai piedini regolabili.
- o Si assicuri che il mobile sia sempre sostenuto.



- o Giri il piede in una posizione adeguata per livellare il mobile.

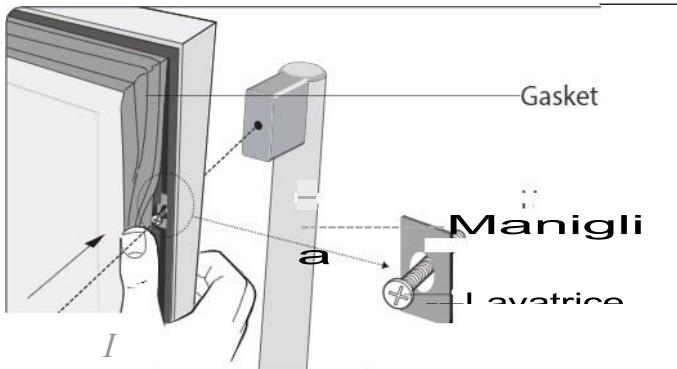


- o Ripeta questi passaggi per gli altri piedini regolabili.

**IMPORTANTE: se l'apparecchio non è in piano, la porta e la guarnizione della porta potrebbero essere compromesse.**

**IMPORTANTE: non sposti l'apparecchio quando i piedini sono regolati in alto.**

## ■ Installazione della maniglia per DX-108.330



- Rimuova leggermente la guarnizione della porta per esporre i due fori delle viti.
- Fissi l'impugnatura avvitando saldamente le due viti dell'impugnatura; le viti dell'impugnatura con le rondelle sono preinstallate nei fori delle viti. Non sviti troppo le viti della maniglia per evitare che le rondelle cadano.
- Ricollocare la guarnizione.

## ■ BLOCCARE E SBLOCCARE LA PORTA (PER OPZIONE)

- Il blocco è una funzione opzionale. Se il suo Wine Cooler è dotato di tale funzione, una chiave deve essere allegata all'interno dell'imballaggio di questo Manuale.
- Inserisca la chiave nella serratura e la giri in senso antiorario per sbloccare la porta. Per bloccarla, ruoti in senso orario. Conservi bene la chiave.

## FUNZIONAMENTO DEL REFRIGERATORE PER VINO

### ■ CLIMA DI LAVORO

- L'apparecchio è progettato per funzionare con un clima da SN a N (vedere la tabella delle classi climatiche qui sotto). Si raccomanda di mantenere l'ambiente intorno ai 22-25°( che aiuta l'apparecchio a lavorare con un basso consumo energetico.

Klimaklasse	Romtemperatur
SN	10- 32°( (50°F-90°F) )
N	16 - 32 °C (61°F-90°F)
ST	16- 38°( (61°F-100°F) )
T	16-43°( (61°F-109°F) )

- Se la temperatura ambiente è superiore o inferiore all'intervallo climatico progettato, le prestazioni dell'apparecchio potrebbero essere influenzate. Ad esempio, il funzionamento dell'apparecchio in condizioni di freddo o caldo estremo può causare fluttuazioni della temperatura interna, e la temperatura impostata di 5-20°( può talvolta non essere raggiunta.

### ■ CONSERVAZIONE DEI VINI

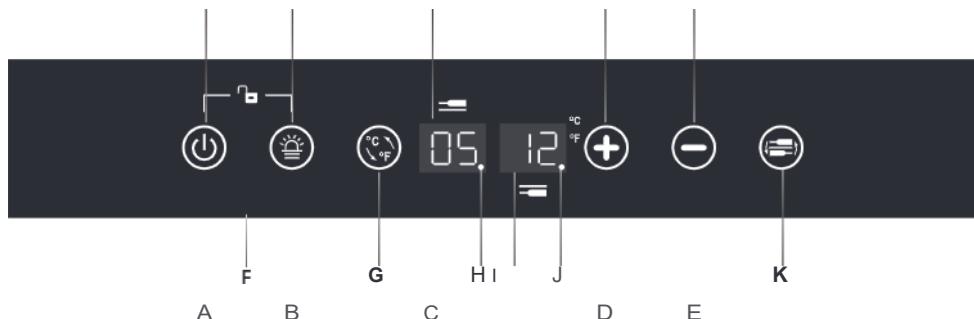
- I ripiani standard sono progettati perfettamente per la conservazione delle bottiglie Bordeaux. Il carico massimo di bottiglie può variare a seconda delle diverse dimensioni delle bottiglie di vino che conserva.
- I ripiani possono essere estratti per circa 1/3 della loro lunghezza per facilitare l'accesso alla cantina.

- Per evitare di danneggiare la guarnizione della porta, si assicuri che la porta sia completamente aperta prima di estrarre i ripiani.
- Conservi il vino in bottiglie sigillate.
- Non copri i ripiani con fogli di alluminio o altri materiali che potrebbero impedire la circolazione dell'aria.
- Se il refrigeratore per vini viene lasciato vuoto per lunghi periodi, si consiglia di staccare la spina e, dopo un'accurata pulizia, di lasciare la porta socchiusa per consentire all'aria di circolare all'interno del mobile, al fine di evitare la formazione di condensa, muffa o odori.
- Se il refrigeratore per vino viene lasciato vuoto per lunghi periodi, lo spegna, lo sbrini, lo pulisca, lo asciughi e lasci la porta aperta per evitare che si sviluppi della muffa all'interno dell'apparecchio.
- Presti attenzione al tempo di conservazione raccomandato/preferibile dei vini che ha acquistato.
- L'apertura della porta per lunghi periodi può causare un aumento significativo della temperatura nei comparti dell'apparecchio. Le temperature consigliate per la refrigerazione e la conservazione dei suoi vini sono le seguenti, scelga le zone e le temperature di conseguenza.
- Temperature consigliate per la refrigerazione/conservazione dei suoi vini.

<b>Tipo di vino</b>	<b>Raccomandatore Temp-</b>
Vini rossi	15 - 18°C (59°F-64°F)
Vini bianchi secchi	9 - 14°C (48°F-57°F)
Vini rosati	10 - 11°C (50°F-52°F)
Vini frizzanti	5 -8° (41°F-46°F)

# PANNELLO DI CONTROLLO NELL'ARMADIO

## ■ DX-108.330D



A- Alimentazione

B- Illuminazione  
Finestra di visualizzazioneC- Zona superiore  
Finestra di visualizzazione

D- Temp-Plus

E - Temp. minore

F- Blocco/  
SbloccareG- OC/OF  
InterruttoreH Funzione  
IndicatoreI- Zona inferiore  
Finestra di  
visualizzazioneJ. Funzione  
Indicatore <sup>2</sup>

K- Selezione zona

<sup>1</sup><sup>2</sup>

## ■ CONTROLLO DELL'ILLUMINAZIONE RGB



- La sua cantina è dotata di 4 diverse opzioni di illuminazione: Ambra, Bianco, Blu o un ciclo di 3 colori in cui il colore cambia ogni **10 secondi**. Premendo leggermente il pulsante di illuminazione, si attiverà il cerchio sottostante:

### Luce

Ambra --+Bianco      →+      Blu →+      Ciclo a 3 colori →+      spento



- Prema il pulsante della luce per 5 secondi per accedere alla modalità di scelta del colore: prema il **simbolo8** per scegliere L1/L2/L3, i 3 colori ideali che desidera visualizzare.

prema il simbolo(±), per scegliere il colore da 1 a 9. 1-9 è il codice per la scelta dei diversi colori.

Se non esegue alcuna operazione per 5 secondi, l'impostazione sarà attiva.

## ■ FINESTRA DI VISUALIZZAZIONE DELLA TEMPERATURA

- La temperatura viene visualizzata in digitale, che è il modo migliore per essere letta. Il digitale viene visualizzato come temperatura impostata quando si impone la temperatura.
- Il modello BU-116D mostrerà la temperatura effettiva quando il pannello di controllo è bloccato.
- Quando la sonda di temperatura è fuori uso, la finestra del display mostrerà **"HH"** o **"LL"** invece di una cifra digitale, mentre si sentirà un ronzio continuo. In questo caso, questo apparecchio è stato progettato in modo da far funzionare periodicamente il compressore e le ventole, che aiutano a mantenere il freddo all'interno dell'armadietto per proteggere i vini conservati.

## ■ IMPOSTAZIONE DELLA TEMPERATURA

- L'intervallo di impostazione predefinito della temperatura per DX-108.330 è di 5-20 °C (41-68 °f) per entrambe le zone.
- Gli intervalli di impostazione della temperatura predefiniti per la zona doppia sono : 5-12 °C (41-54 °f) per la zona superiore e 12-20 °C (54-68 °f) per la zona inferiore.
- È necessario selezionare la zona impostata toccando il segno@ prima di toccare il segno

**(±) 08** per impostare la temperatura desiderata. La temperatura della zona

lampeggia quando è pronto per essere impostato.

- Il primo tocco sul segno **(±) 08** richiamerà la temperatura impostata precedente visualizzata.
- Toccare il segno **(±)** per aumentare la temperatura impostata di 1°C (o di 1°f). Al contrario, tocchi il **segno 8** per diminuire la temperatura impostata di 1°C (o di 1°f).

## ■ FINESTRA DI VISUALIZZAZIONE DELLA TEMPERATURA

- La temperatura viene visualizzata in digitale, che è il modo migliore per essere letta. Il digitale viene visualizzato come temperatura impostata quando si imposta la temperatura.
- Quando la sonda di temperatura è fuori uso, la finestra del display mostrerà **"HH"** o **"LL"** invece di una cifra digitale, mentre si sentirà un ronzio continuo. In questo caso, questo apparecchio è stato progettato in modo da far funzionare periodicamente il compressore e le ventole, che aiutano a mantenere il freddo all'interno dell'armadietto per proteggere i vini conservati.

## ■ IMPOSTAZIONE DELLA TEMPERATURA

- La gamma di impostazione della temperatura per la zona singola è di 5-20°C (41-68 °f).
- Gli intervalli di impostazione della temperatura per la zona doppia sono 5-20 °C (41-68 °f) sia per la zona superiore che per quella inferiore.
- È necessario selezionare la zona impostata toccando il segno@) prima di toccare il segno

**(±) 08** per impostare la temperatura desiderata. La temperatura della zona

lampeggia quando è pronto per essere impostato.

- Il primo tocco sul segno **(±) 08** richiamerà la temperatura impostata precedente visualizzata.

- 
- Toccare il segno **(±)** per aumentare la temperatura impostata di 1°C (o di 1°f).  
Al contrario, tocchi il **Segno 8** per diminuire la temperatura impostata di 1°C (o di 1°f).

## ■ SELEZIONE DEL DISPLAY FAHRENHEIT (°F) E CELSIUS (°C)

- Quando il pannello di controllo è bloccato, toccando i segni "§> con 2 dita contemporaneamente e tenendo premuto per 3 secondi, può scambiare il display Fahrenheit e Celsius.

## ■ SELEZIONARE LA MODALITÀ DI RISPARMIO ENERGETICO

- Impostazione della modalità di visualizzazione dello schermo: Quando il sistema è in stato di blocco, premere costantemente il tasto per 3 secondi, con un segnale acustico del cicalino, l'indicatore LED8 si accenderà, indicando che il sistema è passato alla modalità di spegnimento dello schermo. Allo stesso modo, l'indicatore LED8 si spegnerà con un segnale acustico quando il sistema è passato alla modalità schermo spento.  
è stata attivata la modalità "schermo sempre acceso".
- Quando tocca il tasto di accensione@ nella condizione di modalità di spegnimento dello schermo, le lampade della retroilluminazione dei tasti e dello schermo del display digitale si spegneranno tutte.
- Quando tocca il tasto di accensione@ nella condizione di modalità schermo sempre acceso, tutte le spie di retroilluminazione dei tasti si spegneranno, mentre lo schermo del display digitale continuerà a illuminarsi.
- Quando il sistema è in modalità di spegnimento dello schermo, toccando un tasto qualsiasi si accende lo schermo del display.

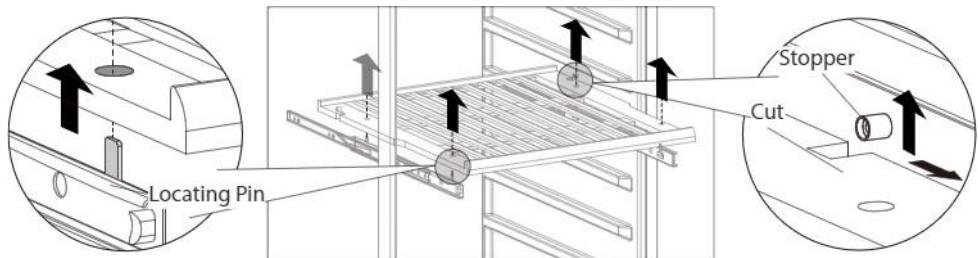
## CURA E MANUTENZIONE

### ■ PULIZIA DEL REFRIGERATORE PER VINI

- Spenga la corrente, scolleghi l'apparecchio e rimuova tutti gli oggetti, compresi i ripiani.
- Pulisca le superfici interne con una spugna e una soluzione di bicarbonato di sodio. La soluzione dovrebbe essere di circa 2 cucchiai di bicarbonato di sodio per 1 quarto (circa 1 litro) di acqua calda.
- Lavi i ripiani con una soluzione detergente delicata. Lasci asciugare i ripiani in legno prima di rimetterli nella cantinetta.
- Strizzi l'acqua in eccesso dalla spugna o dal panno quando pulisce l'area dei comandi o le parti elettriche.
- Pulisca il mobile esterno con acqua calda e un detergente liquido delicato. Asciughi con un panno morbido e pulito.
- Non usi lana d'acciaio o spazzole d'acciaio sull'acciaio inossidabile. Questi graffiano l'acciaio inossidabile con particelle di acciaio e possono causare la formazione di ruggine.

## ■ RIMUOVERE I RPIANI

- Per un modello con guida telescopica, sollevi l'intero ripiano verso l'alto in senso orizzontale per staccarlo dai 4 perni di posizionamento della guida telescopica.



## ■ Cambio del filtro al carbonio (opzione)

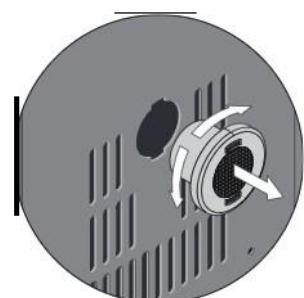
Una buona qualità dell'aria ambiente è importante per la maturazione del vino. Il filtro al carbonio è molto utile per assorbire gli odori e migliorare la qualità dell'aria.

Rimozione del filtro al carbone:

- Tenga il filtro al carbone e lo ruoti di 90° a sinistra o a destra per rimuoverlo;

Reinstallazione del filtro al carbone:

- Tenga il filtro al carbone e lo ruoti di 90° a sinistra o a destra finché non scatta in posizione.



## ■ Sbrinamento

- Lo sbrinamento avviene automaticamente all'interno del Wine Cooler durante il funzionamento. L'acqua di sbrinamento viene raccolta dal vassoio di evaporazione ed evapora automaticamente.
- Il vassoio di evaporazione e il foro di scarico dell'acqua di sbrinamento devono essere puliti periodicamente. In questo modo si eviterà che l'acqua si raccolga sul fondo del Wine Cooler, invece di scorrere lungo il canale di drenaggio dello sbrinamento e il foro di drenaggio.
- Può anche versare una piccola quantità d'acqua nel foro di scarico per pulirlo all'interno.

- o Deve fare attenzione che le bottiglie di vino non tocchino la parete posteriore dell'apparecchio, in quanto ciò può interrompere lo sbrinamento automatico.

e deviare l'acqua verso la base del suo Wine Cooler.

## ■ Spostare il suo refrigeratore per vini

Se deve spostare il suo Wine Cooler in un'altra posizione, deve seguire la procedura descritta di seguito.

- o Rimuova tutti gli articoli dal Wine Cooler.
- o Fissi con del nastro adesivo tutti gli oggetti sciolti, come i ripiani all'interno dell'apparecchio.
- o Giri il piedino regolabile verso la base per evitare di danneggiarlo.
- o Chiudere la porta con il nastro adesivo.
- o Si assicuri che l'apparecchio rimanga saldo in posizione verticale durante il trasporto. Protegga anche l'esterno dell'apparecchio con una coperta o un oggetto simile.

## ■ Interruzione di corrente

- o Se l'alimentazione dell'apparecchio viene interrotta, per alcune ore sarà in grado di mantenere la temperatura all'interno dell'armadietto. A condizione che il numero di volte in cui la porta viene aperta sia ridotto al minimo.
- o Se l'interruzione di corrente è più lunga di qualche ora, dovrà conservare il contenuto in un luogo alternativo per evitare che venga influenzato dall'aumento della temperatura.

**IMPORTANTE: se l'apparecchio viene scollegato, la corrente viene persa o spenta, deve attendere 5 minuti prima di riavviare il Wine Cooler. Se tenta di riavviare prima di questo intervallo di tempo, il compressore potrebbe danneggiarsi.**

## ■ Tempo di vacanza

**Vacanze brevi:** Lasci il Wine Cooler in funzione per vacanze inferiori a 3 settimane.

### **Vacanze lunghe:**

- o Se il suo apparecchio non viene utilizzato per un certo periodo di tempo, deve rimuovere le bottiglie di vino e spegnere l'apparecchio.
- o L'interno deve essere pulito con una soluzione di bicarbonato e acqua tiepida.
- o L'interno deve poi essere accuratamente asciugato.
- o Per evitare la formazione di muffa, la porta deve essere lasciata leggermente socchiusa.

## ■ Disconnessione dall'alimentazione

- 
- o Se l'unità è scollegata, o c'è un'interruzione di corrente, deve attendere 5 minuti.

minuti prima di riavviare. Se tenta di riavviare il Wine Cooler prima che siano trascorsi 5 minuti, potrebbe non funzionare.

## RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Se ritiene che l'apparecchio non funzioni correttamente, segua queste istruzioni per provare a vedere se può risolvere il problema semplicemente da solo, prima di chiamare l'assistenza.

No.	PROBLEMA	PROBLEMA POSSIBILE CAUSA/MISURA
1	Il refrigeratore per vini non funziona	Non è collegato... L'apparecchio è spento L'interruttore automatico è scattato o un fusibile è saltato.
2	Il refrigeratore di vino non è abbastanza freddo	Controllare l'impostazione del controllo della temperatura. L'ambiente esterno potrebbe richiedere un'impostazione più alta - La porta viene aperta troppo frequentemente - La porta viene aperta troppo spesso. La porta non è chiusa completamente. La guarnizione della porta non sigilla correttamente.
3	Accensione e spegnimento automatici frequenti	La temperatura della stanza è più calda del normale -. Una grande quantità di contenuti è stata aggiunta al refrigeratore del vino. La porta viene aperta troppo frequentemente - La porta non viene chiusa completamente - La porta viene aperta troppo spesso. Il controllo della temperatura non è impostato correttamente. La guarnizione della porta non sigilla correttamente.
4	L'illuminazione non funziona	Non è collegato... L'interruttore automatico è scattato o è saltato un fusibile - L'illuminazione è stata spenta
5	Troppe vibrazioni	Controlli che l'apparecchio sia a livello... Controlli che nessuna parte all'interno dell'armadietto o nella camera del compressore sia allentata.
6	Il refrigeratore di vino sembra fare troppo rumore	Il rumore di sferragliamento può derivare dal flusso del refrigerante, il che è normale. Al termine di ogni ciclo, potrebbe sentire dei gorgogli causati dal flusso del refrigerante. La contrazione e l'espansione delle pareti interne possono causare rumori di scoppio e crepitio. L'apparecchio non è a livello.

7	La porta non si chiude correttamente.	Il refrigeratore per vini non è a livello. La porta è stata invertita e non è stata installata correttamente. Gli scaffali sono fuori posizione.
8	La finestra del display viene visualizzata con "HH" o "LL" al posto della cifra digitale. ancora con un suono di ronzio continuo.	La sonda di temperatura è fuori uso.